



TOLOSAKO  
UDALA

## TOLOSAKO IÑAUTERIAK 2020. KALE SALMENTA. CARNAVALES DE TOLOSA 2020. VENTA AMBULANTE.

**ESKABIDEA**  
**SOLICITUD**

**DATA/FECHA:** 2020ko otsailaren 20tik 25era arte / Del 20 al 25 de febrero de 2020  
**TOKIA/LUGAR:** San Frantzisko pasealekua / Alondiga plaza / Rondilla kalea / Euskal Herria plaza  
**TEL.:** 943670383 (Xabier/ Vega)

### ESKATZAILEAREN DATUAK / DATOS DEL/DE LA SOLICITANTE

<b>Izen-deiturak</b> Nombre y apellidos		
<b>NAN/IFK</b> DNI/CIF	<b>E-POSTA</b> e-mail	
<b>Helbidea</b> Domicilio		<b>Herria</b> Localidad
<b>Telefonoa</b> Teléfono	<b>Noren izenean</b> En representación de	<b>NAN/IFK</b> DNI/CIF

### SALMENTA MOTA / MODALIDAD DE VENTA

<p><b>Gaueko salmenta / Venta nocturna:</b></p> <p><b>Janari kamioi-dendak</b> <input type="checkbox"/> Camiones tienda de comida</p>	<p><b>Eguneko salmenta / Venta diurna:</b></p> <p><b>Orokorra / General</b> <input type="checkbox"/></p> <p><b>Janari kamioi-dendak / Camiones tienda de comida</b> <input type="checkbox"/></p> <p><b>Talogileak / Venta de talos</b> <input type="checkbox"/></p> <p><b>Globo salmenta / Venta de globos</b> <input type="checkbox"/></p>
<p><b>Postuaren neurriak</b> Medidas del puesto</p> <p>Zabal / Ancho <input type="text"/> m.</p> <p>Luze / Largo <input type="text"/> m.</p>	<p><b>Eguneko salmenta orokorreko kategoriak:</b> Categorías de la venta diurna general:</p> <p><b>Artisautza / Artesanía</b> <input type="checkbox"/></p> <p><b>Arropa eta zapatak / Ropa y calzado</b> <input type="checkbox"/></p> <p><b>Elikagaiak / Alimentación</b> <input type="checkbox"/></p> <p><b>Osagarri eta bitxiak / Complementos y joyería</b> <input type="checkbox"/></p> <p><b>Askotariko produktuak / Productos varios</b> <input type="checkbox"/></p>

### AURKEZTUTAKO DOKUMENTUAK / DOCUMENTOS PRESENTADOS

	<b>Nortasun Agiria edo ordezeko beste nortasun agiri baten kopia, eta IFKren kopia, pertsona juridikoen kasuan / DNI o copia de algún otro documento de identidad análogo, y copia del CIF, en el caso de personas jurídicas</b>
	<b>Zerga betebeharren eta Gizarte Segurantzarekiko ordainketan egunean egoteari buruzko ziurtagiria / Certificado de estar al corriente en las obligaciones fiscales y con la Seguridad Social</b>
	<b>Ordezkarriak eskatzen badu, ordezkari-tza dokumentua, baimena emanaz / En el caso de que lo solicite el/la representante, el documento de representación dando la autorización.</b>
	<b>Osasun erregistroa / Registro de Sanitario</b>
	<b>Janari erabiltzailearen agiria / Carnet de manipulador de alimentos</b>
	<b>Jarduera ekonomikoaren arriskuak estaltzen dituen erantzukizun zibileko aseguru baten erreziboa eta poliza / Recibo y póliza de un seguro de responsabilidad civil que cubra los riesgos de la actividad económica</b>
	<b>Dagokion herrialdean artisauen erregistroan alta / Estar dado de alta en el registro de artesanos del territorio correspondiente</b>
	<b>Besteak / Otros</b>

Tolosan, 2019ko .....

Sinadura / Firma:



TOLOSAKO  
UDALA

## TOLOSAKO IÑAUTERIAK 2020. KALE SALMENTA. CARNAVALES DE TOLOSA 2020. VENTA AMBULANTE.

### ESKABIDEA SOLICITUD

Euskararen erabilpena normalizatzeko Arauak erregulatzen dituen udal ordenantzako ondorengo irizpideak kontuan hartu beharko dira:

- Publikora zuzendutako mezuak euskara hutsez edo euskaraz zein erdaraz egon behar dute.
- Bi hizkuntzatan jartzen badira, lehenasuna euskarazkoari emango zaio.
- Euskara zerbitzuaren lagun diezaizuke testuak zuzendu edo orrazten.

Se tendrán que tener en cuenta los siguientes criterios de las ordenanzas municipales reguladoras de las Normas para el uso del euskera:

- Los mensajes dirigidos al público deben ser solamente en euskara, o en euskara y en castellano.
- Si son bilingües, se dará prioridad al euskara.
- El servicio municipal de euskara está a su disposición para repasar y corregir los textos.

AITORTZEN DU sinatzaileak, bere ardurapean, adierazi dituen datuak egiazkoak, zehatzak, osoak eta eguneratuak direla. DATUEN BABESA. BAIMENTZEA. Datu Pertsonalak Babesteko apirilaren 27ko 2016/679 Europako Erregelamenduak eta abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoak xedatutakoari jarraiki, sinatzaileak badaki eta baimentzen du; Tolosako Udalak inprimaki honen bitartez eskuratzen dituen datu pertsonalak Udalaren datu-fitxategietan tratatzea, bere eskuduntzen araberako udal kudeaketaren eginkizunak aurrera eramateko asmoz. Fitxategi hauek segurtasun osoa bermatzeko ezinbestekoak diren segurtasun neurriak dituzte eta lagapenak legeak aurreikusitako kasuetan bakarrik burutuko dira. Datuak zerbitzua egoki emateko ezinbestekoak dira. Sinatzaileak datuak atzitu, zuzendu, ezereztu, berauen aurka agertu, tratamendua mugatu eta datuen eramangarritasunari buruz dagozkion eskubideak baliatzeko aukera du, idatziz, Udalera zuzenduz; Plaza Zaharra, 6 A; 20400 TOLOSA. Azkenik, sinatzaileak beste pertsona fisiko batzuen datuak helarazten baldin baditu aurreko guztiaren berri eman beharko dio.

*DECLARA la persona firmante, bajo su responsabilidad, que todos y cada uno de los datos aportados son veraces, exactos, completos y actualizados.. PROTECCIÓN DE DATOS. CONSENTIMIENTO. De conformidad con lo establecido en el Reglamento Europeo 2016/679, de 27 de abril, relativo al tratamiento de los datos personales, y en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, la persona firmante conoce y consiente que los datos personales obtenidos mediante el presente impreso van a ser incorporados en los ficheros automatizados titularidad del Ayuntamiento de Tolosa, para la realización de tareas propias de la gestión municipal en el ámbito de sus competencias. Estos ficheros cuentan con las medidas de seguridad necesarias y serán cedidos en los supuestos legales. Los datos son necesarios para prestar correctamente el servicio. La persona firmante puede ejercer los derechos de acceso, rectificación, cancelación, oposición, limitación de tratamiento y portabilidad de datos mediante el oportuno escrito dirigido al Ayuntamiento, en Plaza Zaharra, 6A, 20400, TOLOSA. Por último, si facilita datos de otras personas físicas deberá, previamente informarles de los anteriores extremos.*